

REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJK GEWEST

COMMISSION COMMUNAUTAIRE FRANÇAISE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 93 — 2127

[C — 29399]

8 JUILLET 1993. — Décret (1) relatif au transfert de l'exercice de certaines compétences de la Communauté française à la Commission Communautaire française (1)

L'Assemblée de la Commission Communautaire française et Nous, Collège sanctionnons ce qui suit :

Article 1er. Le présent décret est adopté en application de l'article 59 quinquies de la Constitution.

Art. 2. La Commission Communautaire Française, sur le territoire de la région bilingue de Bruxelles-Capitale, exerce la compétence de créer, financer et contrôler conjointement avec la Communauté Française un organisme public, chargé d'acquies, d'administrer et d'aliéner des biens immeubles, bâtis ou non, hébergeant en tout ou en partie des établissements scolaires, internats et centres psycho-médico-sociaux affectés à l'enseignement organisé par les pouvoirs publics, à l'exclusion de l'enseignement supérieur.

La Commission Communautaire Française détermine par décret, conjointement avec la Communauté Française, les modalités d'application de l'alinéa 1er.

Le décret prévu à l'alinéa 2 prévoit au moins les dispositions suivantes :

1° L'organisme visé à l'alinéa 1er ne peut aliéner que les biens qui cessent d'être nécessaires à l'hébergement des établissements scolaires, internats et centres psycho-médico-sociaux affectés à l'enseignement organisé par les pouvoirs publics, et de l'accord, à la majorité absolue, des représentants du Gouvernement de la Communauté Française au Conseil d'administration.

2° Les administrateurs de l'organisme visé à l'alinéa 1er sont désignés, chacun pour ce qui les concerne, par le Gouvernement de la Communauté Française et le Collège de la Commission Communautaire Française.

Ceux désignés par le Collège de la Commission Communautaire Française le sont en proportion des groupes politiques reconnus au sein du groupe linguistique français du Conseil de la Région de Bruxelles-Capitale et, en tout cas, de manière à garantir au moins un représentant par groupe politique reconnu.

3° Le Conseil d'administration de l'organisme visé à l'alinéa 1er, statuant à la majorité absolue des membres présents et des représentants présents du Gouvernement de la Communauté Française peut en modifier les statuts.

La Communauté Française conserve l'ensemble de ses prérogatives de pouvoir organisateur de l'enseignement de la Communauté et continue à assumer les missions prévues par le décret du 5 février 1990 relatif aux bâtiments scolaires de l'enseignement non-universitaire organisé ou subventionné par la Communauté.

Art. 3. § 1er Les dispositions qui suivent sont d'application pour l'exercice de la compétence visée à l'article 2.

§ 2. La Commission Communautaire Française a les mêmes compétences que celles attribuées à la Communauté et, notamment, celles visées aux articles 6bis à 16, 78, 79, 81 à 83, 87, 92bis et 92 ter, de la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles ci-après dénommée la loi spéciale.

§ 3. Le pouvoir décrétoal s'exerce collectivement, conformément aux articles 18, 19, § 1er, alinéa 1er et § 2, 21 et 22 de la loi spéciale par l'Assemblée et le Collège de la Commission Communautaire Française.

Les décrets mentionnent qu'ils règlent une matière visée à l'article 59bis de la Constitution, en vertu de l'article 59 quinquies de la Constitution.

§ 4. Le Collège fait les règlements et arrêtés nécessaires pour l'exécution des décrets, conformément à l'article 20 de la loi spéciale.

Les règlements et arrêtés mentionnent qu'ils règlent une matière visée à l'article 59bis de la Constitution, en vertu de l'article 59 quinquies de la Constitution.

§ 5. La sanction et la promulgation des décrets de l'Assemblée se font de la manière suivante :

« L'Assemblée de la Commission Communautaire Française et Nous, Collège, sanctionnons ce qui suit :

(Décret)

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge* ».

§ 6. Après promulgation, les décrets de l'Assemblée sont publiés au *Moniteur belge* avec une traduction en langue néerlandaise.

L'article 56 de la loi spéciale s'applique à ces arrêtés.

§ 7. Les arrêtés du Collège sont publiés au *Moniteur belge* avec une traduction en langue néerlandaise.

L'article 84, 1°, alinéa 2, 2°, de la loi spéciale s'applique à ces arrêtés.

§ 8. Sans préjudice des dispositions du présent décret, l'Assemblée et le Collège exercent leurs compétences conformément aux règles de fonctionnement prévues respectivement par ou en vertu de la loi spéciale et de la loi spéciale du 12 janvier 1989 relative aux institutions bruxelloises.

Art. 4. Le présent décret entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*

Bruxelles, le 8 juillet 1993

Le Collège :

Le Ministre, Membre du Collège,
chargé de la Culture et de l'Aide aux Personnes,
D. GOSUIN

Le Ministre, Membre du Collège, chargé de la Santé,
J.-L. THYS

(1) Session 1992-1993

Documents de l'Assemblée : 46 (1992-1993) n° 1-4

Comptes-rendus intégral et analytique. Séance du 30 juin 1993.

VERTALING

FRANSE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE VAN HET BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 93 — 2127

[S-C — 29399]

8 JULI 1993. — Decreet I betreffende de overdracht van de uitoefening van bepaalde bevoegdheden van de Franse Gemeenschap naar de Franse Gemeenschapscommissie (1)

De Raad van de Franse Gemeenschapscommissie en Wij, College, bekrachtigen hetgeen volgt :

Artikel 1. Dit decreet wordt aangenomen in toepassing van artikel 59 quinquies van de Grondwet.

Art. 2. De Franse Gemeenschapscommissie is op het grondgebied van het tweetalige Brusselse Hoofdstedelijk Gewest bevoegd om gezamenlijk met de Franse Gemeenschap een openbare instelling op te richten, te financieren en te controleren, belast met de verwerving, het bestuur en de vervreemding van onroerende goederen die, al dan niet gebouwd, geheel of gedeeltelijk onderwijsinstellingen, internaten en psycho-medisch-sociale centra huisvesten, bestemd voor onderwijs met uitzondering van het hoger onderwijs.

De Franse Gemeenschapscommissie bepaalt gezamenlijk met de Franse Gemeenschap bij decreet de nadere regels voor de toepassing van lid 1.

Het decreet in lid 2 voorziet ten minste in onderstaande bepalingen :

1° De instelling bedoeld in lid 1 kan uitsluitend tot vervreemding van goederen overgaan wanneer deze niet langer noodzakelijk zijn voor de huisvesting van onderwijsinstellingen, internaten en psycho-medisch-sociale centra bestemd voor onderwijs ingericht door de overheid en mits de vertegenwoordigers van de Regering en van de Franse Gemeenschap in de raad van bestuur bij absolute meerderheid akkoord gaan.

2° De bestuurders van de instelling bedoeld in lid 1 worden ieder afzonderlijk aangewezen door de Regering van de Franse Gemeenschap en het College van de Franse Gemeenschapscommissie.

De bestuurders aangesteld door het College van de Franse Gemeenschapscommissie worden aangewezen in verhouding tot de politieke fracties die erkend zijn binnen de Franse taalgroep van de Brusselse Hoofdstedelijke Raad en dit in ieder geval zodanig dat ten minste één vertegenwoordiger voor elke erkende politieke fractie is gewaarborgd.

3° De Raad van bestuur van de instelling bedoeld in lid 1 kan, mits een absolute meerderheid van de aanwezige leden en van de aanwezige vertegenwoordigers van de Regering van de Franse Gemeenschap, de statuten wijzigen.

De Franse Gemeenschap behoudt al haar voorrechten als inrichtende macht van het onderwijs van de Gemeenschap en blijft de opdrachten vervullen, vastgesteld in het decreet van 5 februari 1990 betreffende de schoolgebouwen van het niet-universitair onderwijs ingericht of gesubsidieerd door de Franse Gemeenschap.

Art. 3. § 1. Onderstaande bepalingen gelden voor de uitoefening van de bevoegdheid bedoeld in artikel 2.

§ 2. De Franse Gemeenschapscommissie heeft dezelfde bevoegdheden als degene die werden toegekend aan de Gemeenschap, met name de bevoegdheden bedoeld in artikelen 6 bis tot 16, 78, 79, 81 tot 83, 87, 92 bis en 92 ter, van de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen, hierna de bijzondere wet genoemd.

§ 3. De decretale macht wordt, overeenkomstig de artikelen 18, 19, § 1, lid 1, en § 2, 21 en 22 van de bijzondere wet, gemeenschappelijk uitgeoefend door de raad en het College van de Franse Gemeenschapscommissie.

De decreten vermelden dat zij een aangelegenheid regelen, bedoeld in artikel 59 bis van de Grondwet, krachtens artikel 59 quinquies van de Grondwet.

§ 4. Het College stelt de verordeningen en besluiten op die noodzakelijk zijn voor de uitvoering van de decreten, overeenkomstig artikel 20 van de bijzondere wet.

De verordeningen en besluiten vermelden dat zij een aangelegenheid regelen, bedoeld in artikel 59 bis van de Grondwet krachtens artikel 59 quinquies van de Grondwet.

§ 5. De bekrachtiging en de afkondiging van de decreten van de raad gebeuren als volg :

* De Raad van de Franse Gemeenschapscommissie en wij, College, bekrachtigen wat volgt :

(Decreet)

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt ».

§ 6. Na hun afkondiging worden de decreten van de raad met een Nederlandse vertaling in het *Belgisch Staatsblad* bekendgemaakt.

Artikel 56 van de bijzondere wet is van toepassing op deze besluiten.

§ 7. De besluiten van het College worden met een Nederlandse vertaling bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

Artikel 84, 1°, lid 2, 2°, van de bijzondere wet is van toepassing op deze besluiten.

§ 8. Onverminderd de bepalingen van dit decreet, oefenen de raad en het College hun bevoegdheden uit overeenkomstig de werkingsvoorschriften vastgesteld respectievelijk door of krachtens de bijzondere wet en de bijzondere wet van 12 januari 1989 met betrekking tot de Brusselse instellingen.

Art. 4. Dit decreet treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Kondigen dit decreet af, bevelen dat het door het *Belgisch Staatsblad* zal worden bekendgemaakt.

Brussel, 8 juli 1993.

Het College :

De Minister, het Lid belast met Cultuur en Bijstand aan Personen,
D. GOSUIN,

De Minister, het Lid belast met het Gezondheidsbeleid
J.-L. THYS